

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

RESTRICTED
WT/ACC/VNM/15
26 juin 2000

(00-2602)

Groupe de travail de
l'accession du Viet Nam

Original: anglais

ACCESSION DU VIET NAM

Programme législatif

Le gouvernement de la République socialiste du Viet Nam a communiqué le programme législatif suivant devant être notifié durant la quatrième session du Groupe de travail de l'accession du Viet Nam à l'OMC, en demandant qu'il soit distribué aux membres du Groupe de travail.

1. Instruments juridiques importants adoptés depuis la troisième session (juillet 1999)

N°	Titre du document	Teneur du document
1.	Ordonnance sur le tourisme	Précise les fonctions, les tâches et les pouvoirs des organismes chargés de la gestion publique du tourisme et des organisations exerçant des activités commerciales touristiques dans la République socialiste du Viet Nam; précise les droits et les obligations des touristes.
2.	Ordonnance sur les effets de commerce	Régit les effets de commerce issus d'opérations commerciales liées aux activités de crédit des banques telles que l'émission, l'acceptation, le transfert, la garantie, le paiement, le remboursement, les réclamations et le nantissement des effets de commerce dans la République socialiste du Viet Nam; précise quelles personnes ont le droit d'émettre des effets de commerce.

2. Instruments juridiques à inclure dans le Programme législatif durant la période 2000-2002 (à l'exception des instruments mentionnés dans le document WT/ACC/VNM/8/16 juillet 1999)

N°	Titre du document	Teneur du document
1.	Loi modifiant et complétant la Loi sur l'investissement étranger au Viet Nam	Confirmation par la loi de règles visant l'encouragement et la protection de l'investissement contenues dans plusieurs textes réglementaires récents; modification de plusieurs règlements en vigueur concernant l'organisation et le fonctionnement des entreprises à participation étrangère et adjonctions auxdits règlements; publication de règlements sur les hypothèques, les mutations de droits réels, le recrutement de travailleurs, le transfert de technologies, le contrôle des changes, etc.

N°	Titre du document	Teneur du document
2.	Loi modifiant et complétant plusieurs articles de la Loi sur le pétrole	Modifications et adjonctions visant à préciser les types de marché dans le domaine du pétrole; procédures d'enchères concernant l'attribution de lotissements pour la prospection pétrolière, les services pétroliers; durée et mode de prorogation, cession de contrats; organisation du secteur pétrolier; questions se rapportant à l'inspection et au traitement des infractions.
3.	Loi sur les appels d'offres	Précise les procédures et les conditions de l'examen des soumissions et de la sélection des adjudicataires; la gestion publique des opérations sur appels d'offres; les droits et obligations des organisations participant aux opérations sur appels d'offres.